

يقال انه يعرف الان على صغر سنه ثلاث لغات غير لغة بلاده وهي
 الالمانية والانكليزية والفرنسوية ويستعملها بدون خطأ
 اما طرق معيشتها وخطه سياستها فتدل على الوداعة والذكاء وحسن
 التصرف وقد بذت كل جهدها لتمنع هذه الحرب الجارية الان بين
 مملكتها والولايات المتحدة فلم تستطع حتى انها انفقت مقداراً طائلاً
 من مالها الخاص لاجماد ثورة كوبا فلم يفن ذلك شيئاً وكان ما قدر
 ان يكون

ندامة الطلاق

عثرنا في احدي الجرائد النسائية على حكاية فكاية اوردها كاتبها
 في مقالة على شكل رسالتين من صديقة الى صديقتها واطهر فيها ما
 يصيب بعض من يطلقون نساءهم من الندامة والاسف بعد فراقهن وما
 يجب على الرجال والنساء من التصبر والامعان في مثل هذه الامور قبل
 بتاتها فآثرنا تعريبها تبصرة وذكرى لبعض لقراء الكرام وهي
 « الرسالة الاولى »

من نفيجة هانم الى عزيزة هانم

ايها الصديقة

بينما انا اسير في مركبتي امس في غابة دمرجيان ابصرت احمد
 فجاءة فاضطربت لمراه نفسي وخفق فؤادي كأننا لم نزل على سابق
 عهدنا ولم ينفصل احدنا عن الاخر ولم يكن بيننا طلاق ولا مرد
 لحكم الله فكنا حكم القدر علينا وهكذا قضى علي ان اقترن باحمد

وانا اهواه ويهواني وان تفرق بعد ذلك على ان يكره كل منا صاحبه
بالرغم عنه

وحقاً اقول لك ايها العزيزة اني لم ادر لماذا خفق فؤادي ذلك
الخفوق أمن الكره ام من الحب ولكن اختي جميلة عارضت شعائر
نفسي واكدت لي ان خفوق قلبي انما كان عن كره لا عن غرام فلم
اقدر ان اعارضها في قولها لانها قد اصبحت واية امري وقائدة اعمال
حين قامت لي مقام والدتي بعد وفاتها واصبح حكمها علي لا يقبل
الاعتراض

ثم انها بعد ان جهدت في اقناعي بان احمد غير اهل لي وانه
لا يستحق ودادي وحيي اخذت نحاول ان تزفني الى احد الباشوات
من لم ارم في حياتي وثبت لي اني ساكون سعيدة لديه . ولكن
ساء فألها وبعدت آمالها فان قلبي لم يخفق لغير احمد وهيات لاي رجل
سواه ان يحرك اوتار فؤادي تحت يد الغرام . وعلم الله اني من يوم
طلقتني اي من سنة كاملة لا ازال اردد في فكري ما تقدم بيننا من
اسباب ذلك الطلاق وكثيراً ما كنت انظر في امري وامره بعين
الروية والامعان وانا احاول ان اسلوه واغالب نفسي على ان تنساه
ولكن هيات لقلب مغرم حساس مثل فؤادي ان يعرف النسيان او
يداخله السلوان

لذلك لما مررت بمركبتي امس الى جانبه لم اتمالك ان تقدمت الى
جانب الركبة ونظرت اليه من النافذة بالرغم عني وانا لا اعلم ما
افعل كأن قوة غيرة منظورة كانت تدفعني اليه . اما هو فكان على

جواده الكريم جيلاً باهراً كما تعرفينه فمر من جانبي مسرعاً وسمعته يقول وهو منطلق «مسكينة انت يا نفيجة» . ولما سمعت اختي جميلة ذلك ارخت سجف النافذة بغضب وامرت السائق ان يعود بنا الى القصر وهي كأنها مخجولة من كلام احمد لانه كان برهاناً على عدم صدقها في ما كانت تقول له لي عنه

ولقد اصاب زوجي في قوله اني مسكينة فانا مسكينة حقيقة لانني اتبعث نصائح السوء ومشورات الخداع وقادتني اختي في طريق وعرة مكروهة مفضوبة ثم لم تعد تسمح لي ان اعود منها على اعقابي . فيا اسفي على تلك الايام التي قضيناها معاً على مهاد الراحة والهناء ويا لهف قلبي على ساعات غرام صرفناها على بساط الزهر بين خضرة الارض وزرقة الماء والسماء ولا شك انك تذكرينها ايها العزيزة حين كنا مخطوبتين وكان خطيبي وخطيبك يمران بنا في زورقها يشق عباب الماء بشراعه الابيض كأنه الحمامة الطائرة في قبة الفضاء . فاذكري بالله معي تلك الذكرى الحلوة انها اذا كانت سروراً زادت على الاشتراك والافتسام واذا كانت همماً وتعاसे خفف اقتسامها عن فؤادي ما يقاسيه من شجو الفراق ولوعة الغرام . ثم اذكري اختي جميلة كيف كانت تجلس بيننا فتهزأ من حلاوة حبنا وغرامنا وتكدر ما نحن فيه من خلوة تذكارتنا واشواقنا كما تكدر انفاس القم وجه المرأة الصافية وكما تنشر انامل الصبي ورقات الورد العطرة الزاهرة ثم تذروها ادراج الرياح . شهد الله اني لولا وشايات جميلة وسموم اقوالها لكنت اسلمت نفسي في حب احمد كما اشاء واطلقت قلبي العنان في ميدان غرامه

كما يريد وكنت عرفت محاسن اخلاقه وطيب خلاله وصفاته وكانت
 محبتي له محبة احترام واعتبار وثقة واثمان لا محبة طيش وجنون .
 ولكنني اطعت اختي وقبلت وشاياتها واسأت الظن بن اهواه فكان في
 ذلك من عقبي فراقنا ما كان ولقد كان خيراً لي لو مزقت فؤادي
 ولم ادعها تخط على صفحته ما خطته من سطور الوشاية واقوال
 البهتان

ذلك اني لما اقترنت به ظننت اني ملكت السعادة بزمامها وانني
 اصبحت اسعد النساء ولقد كنت كذلك على التحقيق لو لم تكن اختي
 الى جانبي فانها لم تنزل تعريني بالكلام وتزين لي المحال وتدخل في
 قلبي الشك والريب حتى داخلتني الغيرة الشديدة وملك كل فؤادي
 فاذعنت لها منقادة صاغرة وجعلت اغار على زوجي من كل شيء
 واجهد في ان ابعده عنه كل ما من شأنه ان يبعده عني واعاتبه على
 غيابه في النهار وقراءته للكتب ومعاشرته للاصحاب كاتي لا اعلم ان
 كل ذلك من شوؤن الرجال ولوازم الازواج . ولقد كان احمد
 يهواني كثيراً ولكنه اخذ يشعر بما لاقوال اختي من سوء التأثير عليَّ
 فابعدني عنها وانتقل بي الى الاستانة واخذ لي منزلاً جميلاً على ضفة
 البوسفور ولكنها ابت الا ان تكدر صفو عيشي ولم تنزل حتى تبعتني
 الى المنزل الذي انا فيه

فلما كان بعد وصولها بايام دعا زوجي جماعة من اخوانه للطعام
 عنده فاحتفلنا بهم احتفالاً عظيماً وبذات جهدي في تجديد الانواع
 واتقان الاكل واقننا مدة نسمع احاديثهم واغانيتهم من وراء الجدار

الى ان تنصف الليل وانصرف الجميع فاقمت انتظر احمد ان يعود واتوقع في كل دقيقة ان يدخل الى غرفتي بعد خلاصه من اولئك الاصحاب فلم يرجع ومضت بعد نصف الليل ساعتان ولم يعد الي . فداخنتي الغيرة عند ذلك وجعلت افكاري بشأن غيابه تذهب في كل مذهب فعزمت على ان اخترق حرمة السلامك وان اخرج اليه وحدي لايبحث عن زوجي فالتحفت بمئزري وخرجت استرق الخطي وانا اخشى ان يراني احد من رجال الدار حتى وصلت الى قاعة الدعوة فوجدت فيها شجرة منارة على منضدة والى جانبها احمد ملقى بشيابه على ديوان وشعره مسدول على جبينه وعينه مفتوحتان زائقتان لا تستقران على شيء فجزعت من منظره جزعاً شديداً وخفت عليه كثيراً اذ لم اكن قد رأيت قبلها على مثل تلك الحال واقدمت اليه مسرعة وطوقته بذراعي وقلت له ما بالك على هذه الحال هل انت مريض ام حزين ولماذا لا تدعوني لان اقسامك اشجانك . فلما افاق الى صوتي نهض من مكانه متثاقلاً وقال لي بصوت متهدج ولسانه يتلجج بالكلام اذهبي عني يا نفيجة اذهبي الى الحريم بالله فقلت له هيات ان اتركك في هذه الحالة التي انت فيها قال اذهبي بالله ثم اراد ان يقف فغاثه قواه وسقط على الديوان وهو بان ويرتجف . وحانت مني التفاتة الى ما حولي فرأيت زجاجات الخمر وكاسات الشراب ماثورة حوله على المائدة فعلمت انه سكران وانه يتعاطى هذه الخلة المنهي عنها فقارت سورة الغضب في راسي وابتعدت عنه باشارة كره واشمئزاز لم تخف عنه فاراد ان يمسك يدي معذراً فدفعته عني بعنف واشرت له الى

كلمات الخمر وقت له اذهب فاني احنقك بعد الان . ولم اتم كلامي حتى نهض من مكانه متشدداً وبرقت عيناه السوداء وان بنار الانفة والغیظ و اشار لي الى الباب وقال لي اخرجي فليس هنا محل النساء قلت اتطردني قال نعم فاني لا اريد ان اراك . فاطر بي كلامه تأثيراً شديداً وان كان لا يدري ما يقول وعدت الى اختي حزينه باكية فاخذت تطغى آمالي في اخلاقه ونقطع لي كل امل من اصلاحه بحجة ان السكر داء وبيل لا يرجى منه شفاء . واقمت انتظر احمد ان يعود فيعتذر اليّ فلم يعد ثم تلا ذلك ما تعرفينه ايها العزيزة من امر طلاقنا وتفصيله
(البقية تأتي)

المرأة الشرقية

(كيف هي وكيف يجب ان تكون)

بينما كنت ذات يوم هائمة في بيدااء الافكار لتجاذبي عوامل الملل والانتظار مترقبة زيارة غادة ولا كالغادات ورؤية سيدة هي فخر السيدات اذ اقبلت عليّ نتهادي كمن به ثمل او كأنها شاعرة بما اصاب مزورتها من الملل فقابلتها بالاجلال والترحاب ونزعت عن حياها الجميل النقاب فوجدتها ندية لكل انيس وانيسة لكل جليس فاخذت انقل الطرف في محاسنها الزاهرة واجيل الفكر في احاديثها الباهرة حتى عثرت على مقالة مدرجة في العدد الثالث منها بعنوان « مصيبة الشرق » لناظمة عقدها وناسجة بردها حضرة الكاتبة الفاضلة السيدة لبيبة شمعون التي شغفت الاذان بحسن بلاغتها وحيرت